

國立關西高中 98 學年度第一學期 綜高二年級 英文翻譯 期末考試題

命題範圍：翻譯作文百分百 Ch.2: U7-10、三民 L9-12 句型

適用班級：高二甲 命題教師：江正達 共 2 頁

班級：_____ 座號：_____ 姓名：_____

一、選擇：40%

- _____ 1. _____ you have to do is to keep silent.
(A) All that (B) All what (C) What that (D) The only which
- _____ 2. Everyone may make mistakes, and a saint _____.
(A) has no exception (B) is no exception (C) takes no exception (D) with no exception
- _____ 3. _____ you go, I will follow you.
(A) No matter (B) Wherever (C) What (D) Where
- _____ 4. Human beings are social animals, and _____.
(A) so I am (B) as I do (C) so am I (D) as do I
- _____ 5. Friendship is to human beings _____ water is to all creatures. It is indispensable.
(A) so (B) like (C) that (D) what
- _____ 6. It was Columbus _____ discovered America for Europeans in 1492.
(A) whom (B) what (C) to (D) that
- _____ 7. _____ that the singer has got divorced.
(A) It is said (B) People tell (C) It is reporting (D) Everyone speaks
- _____ 8. _____ rust eats iron, _____ care eats the heart.
(A) So; as (B) As; so (C) Like; that (D) For; so
- _____ 9. It's high time we _____ crops.
(A) harvested (B) will harvest (C) have harvested (D) harvest
- _____ 10. Bees are _____ to talk to each other.
(A) impossible (B) possible (C) unlikely (D) likely
- _____ 11. He would be much stronger now if he _____ the doctor's advice.
(A) had taken (B) have taken (C) would have taken (D) takes
- _____ 12. As the proverb goes, "_____ there is a will, there is a way."
(A) That (B) Only (C) Where (D) Unless
- _____ 13. Our wish is that he _____ me now.
(A) left (B) would leave (C) leaves (D) leave
- _____ 14. The actor is sixty years old. But he acts as if he _____ a young man.
(A) is (B) were (C) had been (D) would be
- _____ 15. Once upon a time, there was a farmer who didn't cultivate his land, but sat under the tree _____ for the hare.
(A) waited (B) waiting (C) was waiting (D) have waited
- _____ 16. If Bob _____ with us, he would have had a good time.
(A) would come (B) would have come (C) came (D) had come
- _____ 17. Only with his teacher's encouragement _____ overcome the difficulties.
(A) he is (B) is he (C) he can (D) can he
- _____ 18. The government demands that something _____ to get rid of air pollution.
(A) would be done (B) is done (C) be done (D) will do
- _____ 19. Not until it started to rain _____ find my umbrella _____.
(A) I found; missing (B) did I find; missing (C) I found; missed (D) did I find; missed

_____ 20. Choose the **INCORRECT** sentence.

- (A) It's impossible for the farmer to have an abundant harvest.
- (B) It's unlikely that the farmer will have an abundant harvest.
- (C) The farmer is unlikely to have an abundant harvest.
- (D) The farmer is impossible to have an abundant harvest.

二、連貫式填空：60%

【A】

1. With the development of industry and economic _____, many pollution problems have a _____ in the world. (隨著工業的發展及經濟的繁榮，世界上出現了許多污染的問題)
2. Among all the types of pollution, global warming has become one of the most serious problems. _____ a terrible thing it is!
(在所有的污染當中，全球暖化已經變成最嚴重的問題之一。這是多麼糟糕的事情啊！)
3. _____ our surprise, global warming has b _____ great changes in climate around the world during the past few years.
(令人驚訝的是，全球暖化在過去幾年已經導致全世界氣候的巨大改變)
4. However, scientists think that we can p _____ global warming from getting worse as long as we _____ the _____ of carbon dioxide.
(然而，科學家們認為只要降低二氧化碳的排放，我們就可以使全球暖化不再惡化)
5. After all, we have only one Earth. The importance of _____ protection cannot be _
over _____. (畢竟，我們只有一個地球。環境保護的重要性再怎麼強調也不為過)

【B】

6. Most doctors _____ that everyone _____ regular exercise.
(大部份的醫生建議每個人做規律的運動)
7. If it _____ not for regular exercise, a person would easily get tired _____ and wrecked _____.
(若非有規律的運動，一個人很容易身體疲倦，精神萎靡不振)
8. If we take _____ in group sports, then it can not only _____ our muscles but also promote friendship. (若是我們參與團體運動，運動不只能強化肌肉，而且可以增進友誼)
9. When exercising, we sweat a lot, which can s _____ the circulation of blood.
(當運動時，我們會流很多汗，如此可以促進血液循環)
10. _____ who like to exercise tend to have good health and long lives.
(凡是喜愛運動的人往往身體健康而長壽)